

NAPOMENA Na slici 2.0 prikazano je skidanje ručke kao podsjetnik. Međutim, ovaj se priručnik ne odnosi na ručku. Pogledajte odgovarajuće upute za upotrebu ručke za više informacija.

NAPOMENA Na slici 3.0 prikazan je priključak s vijkom koji zaključava glavu instrumenta na ručku. Ako ste glava instrumenta odigrali, može se zatukiti na ručku priključkom za zaključavanje.

Preostali rizici
Ovi i prethodni učešće u relevantnim normama o elektromagnetskim smernicama, mehanički potencijal, rednom učinku i biokompatibilnosti. Međutim, pri upotrebi proizvoda nije moguće u potpunosti ukloniti moguće opasnosti za pacijenta ili korisnika zbog sljedećeg:

• Ozljede ili učestalošć uredaja

• Ozljede povezane s elektromagnetskim opasnostima,

• Ozljede povezane s mehaničkim opasnostima,

• Ozljede povezane s neprisupravom, učestalošć uredaja, funkcije ili parametara,

• Ozljede povezane s izlaganjem uredaja biočimskim okidačima što može dovesti do teške tjelesne alergijske reakcije.

Simboli
Znak upozorenja o potencijelu ovih simbola pojavljuje se i u svakom simbolskom dijagramu i u svakom priručniku.

Welch Allyn: welchallyn.com/symbolsglossary

Baterija

GTIN Globalni broj trgovacke jedinice

Rx ONLY Oprez! Mjere oprezu o ovom priručniku identificiraju ujetje ili ozljedu koju mogu rezultirati uzrokovana polaznjim učinkom ili smrću. Simbol upozorenja prikazuje se sa sivom pozadinom i crno-bijelom dijagonicom.

Obravnavanje električne i elektronske opreme. Nemojte odlaziti kao resoritani komunalni otpad.

Proizvođač # Identifikator proizvoda

Kineski RoHS Čuvati na suhom

Ograničenje atmosferskog tlaka % Ograničenje vlastnosti

Ograničenje temperature ○ Ne sadrži prirodni gumeni lateks

MD Medicinski uredaj

REF Broj ponovne narudžbe □ Dio koji dolazi u dodir s pacijentom vrste BF

LOT Šifra partije

Opća upozorenja

UPORUZENJE Oprez! Oprez za eksploziju. Ne rukujte uredjem u prilikama kada se mogu pojaviti mješavine anestetika sa zrakom, kiskom ili dušikovitim oksidom; u okolinama bogatima kiskom ili drugim potencijalno eksplozivnim okolinama.

UPORUZENJE Opasnost od ozljede pacijenta. Upotrebjavajte samo kompatibilan dodatni prijor koji je određena tvrtka Welch Allyn u skladu s uputama za upotrebu proizvođača i povrće same stavke su navedene u uputama za upotrebu. Uvećajte učinkove rizike i rizike ozljede pacijenta i korisnika te ugroziti radi i preciznost proizvoda i poništiti jamstvo proizvoda.

UPORUZENJE Artefakti: tvrtka Welch Allyn dizajnira i proizvodi uređaje prema stručnim standardima. Ako u ugradnji slučaju primijetite bilo kakve anomalije u učinku, prekinite s upotrebom.

UPORUZENJE Ovu opisu/pustu može uzrokovati radikalne smrćne ili posebne pernitosti radi ozljene. U tom će slučaju možda biti potreban poseban prethodni testiranje u području ozljede.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Uvedite rizik od ozljede učinkova i prekinite s upotrebom.

UPORUZENJE Ovu opisu/pustu može uzrokovati radikalne smrćne ili posebne pernitosti radi ozljene. U tom će slučaju možda biti potreban poseban prethodni testiranje u području ozljede.

UPORUZENJE Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Uvedite rizik od ozljede učinkova i prekinite s upotrebom.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u 20 cm. Osim toga, učinkovi mogu biti uvećani u skladu s uputama za upotrebu.

UPORUZENJE Oprez! Oprez od ozljede pacijenta. Svetlo koje emitira obočinskom optikom može biti opasno. Sto je dulje vrijeme izlaganja, to je veća opasnost od ozljene oči. Izlaganje svjetlu ovog instrumenta kada radi na maksimalnu vrijednost predstavlja prethodnu opasnost za ozljedu očiju (RME) i (RMS) u

Velikmas

Oftalmoskopai atitinkia ISO 10943:2011 standartą.

ISPĖJIMAS Jei jūngus prietaisą prasidėja žybočios, apžiūrus nevykdomumą. Siai problema gali padėti išspėti baterijos pakaitimą arba iškrovimą.

1. Atlikite apžiūrą standartiniu būdu.

2. Jei pacientas fiksuoja žvylginių ties atitinkama diskinijo ligavimo ūvėlė, 0, optinis diskas turėtų būti sulygintas valdė.

PASTABA „Welch Allyn“ rankenelė ir „iExaminer“ nustatymas ir veikimas aprašyti atskirose instrukcijose.

Potikta, techninė priežiūra, apžiūra ir pakartotinės naudojimai

ISPĖJIMAS Rizika sulaukti pacientą. Šios rangos nevykdomumas, nes taip galėtų palekti paciento ir prietaiso naudotojo saugumui, gaminių gal vilti blegui ir netikslai, o gaminių garantija gal negalioti.

Patikrinimai, ar prietaisai neturi matomų gedimų požymų. Jei matote ženkly, rodančius, kad prietaisai galėtų būti sugadinti arba sugedė, jo nebanduodite ir kreipkitės į „Welch Allyn“.

Siem prietaisais apribota į techninę priežiūrą nereikalinga. Periodinio kalibravimo atlikti nereikia, gaminių yra nerekomenduojama.

Siūlomas prietaisai galima pakartotinai naudoti tol, kol pamatytiems nusidėvinti požymiai arba jiems nustatytas veiklos laikas.

Pogindinės eksplodacinių savybės

Savybė Oftalmoskopas

Matymo laukas ~20°

Valymas ir dezinfekavimas

Valymas – 10 °C.

DĖMESIO Jei optinis dalis palieki per daug tirpalą, jis gali palekti vidinėms detales. Elékis atsargiai iš iškininkite, kad valymo slėnute nepaiskinti tirpalu.

DĖMESIO Nesterilizuoti prietaiso ir nemerkite jo į jokį tirpalą. Tai tiksli opiniai instrumentai, kurii sterilizuoti nereikia.

Patikrinimas valymas ir cheminių priemonių oftalmoskopui galutinėmis 70 % etanolopaliukeliu su 30 % deionizuotu vandeniu (pvz., „CideHöf“ 70 % alkoholio sulvuglio (stootes), „Metrex™ CaviWipes“, „PDI Super-Sani-Cloth“ ir „PDI-Sani-Cloth Plus“).

ISPĖJIMAS Kad būtų išengta kryžminės taršos, paciento akies kauselė valykite iš dezinfekuotoje kaičiavimo apžiūrėtoje pagal tolialus nurodymus.

1. Nuimkite paciento akies kauselę (1) ir gydytojų akies apsauga (3) iu juos atskirai išvalykite. Juos rinkite valyti pagal 2 iš 4 pirkinės tolialaus patiekalų instrukcijas.

2. Norėdami nuimti vyrų oftalmoskopą, išvalykite visus, matomus ir nenuimtus, nenuimtiems ir nudailetiems galutiniam cheminiams priemonėms (pvz., pimačių). Dažnus: paciento akies kauselė valykite pagal tolialus nurodymus.

3. Oftalmoskopą objektivą valykite vyrų galutiniam arba objektivo apsauga, sujungti su 70 % etanolopaliukeliu (stootes).

4. Leiskite valymo tirpalui išdržti.

Dezinfeikavimas – 1,0 °C.

Dezinfeikavimo tik paciento akies kauselę (1) ir gydytojų akies apsauga (3) išvalykite pagal tolialus nurodymus instrukcijas.

1. Iškininkite, kad valymo tirpalas visiškai savimiškai išdržtu.

2. Nuimkite valymo akies kauselę iš nuimtiems valyti akies apsauga (3) iu juos deionizuotu vandeniu (pvz., „CideHöf“ 70 % alkoholio sulvuglio (stootes)).

3. Paviršių valymas būtų dregas 2 min, todel prieš reikia dar kartą sudreinkite.

4. Paviršių valymas būtų dregas 2 min, todel prieš reikia dar kartą sudreinkite.

5. Uždektite nuimtas prietaiso.

Saugojimas ir išlaidumas

Saugojamai prietaisai rekomenduojami, kad jis būtų švaras, sausas ir paruoštas naudoti. Gamintoji ir jis pridės utilizuoti pagal valytinį teisės aktą.

1. Iškininkite, kad valymo tirpalas visiškai savimiškai išdržtu.

2. Nuimkite valymo akies kauselę iš nuimtiems valyti akies apsauga (3) iu juos deionizuotu vandeniu (pvz., „CideHöf“ 70 % alkoholio sulvuglio (stootes)).

3. Paviršių valymas būtų dregas 2 min, todel prieš reikia dar kartą sudreinkite.

4. Paviršių valymas būtų dregas 2 min, todel prieš reikia dar kartą sudreinkite.

5. Uždektite nuimtas prietaiso.

Pratekėjimas ir transportavimas: nuo –20 °C iki +55 °C, santyklinė drėgme 10–95 %, 106–69 °Kpa

Eksportavimas: 10–35 °C, santyklinė drėgme 15–90 %, 106–69 °Kpa

Aplinka

Saugojamai ir transportavimais: nuo –20 °C iki +55 °C, santyklinė drėgme 10–95 %, 106–69 °Kpa

Eksportavimas: 10–35 °C, santyklinė drėgme 15–90 %, 106–69 °Kpa

Gedimų žalinimas

Jei prietaisai nusidėvinti prarūtinės priekėnėles, kurioje yra C tipo baterijos, iškininkite, kad baterijos rankenelėje ištinkame.

Ribotųjų garantija

„Welch Allyn“ garantuoja, kad: oftalmoskopas bus gamybos arba medžiagų defektu 1 metus nuo pirkimo dienos, oftalmoskopas bus be gamybos arba medžiagų defektu 5 metus nuo pirkimo dienos, 2) išskirtinių baterijų 1 metus nuo pirkimo dienos, 3) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 4) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 5) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 6) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 7) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 8) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 9) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 10) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 11) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 12) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 13) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 14) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 15) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 16) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 17) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 18) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 19) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 20) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 21) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 22) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 23) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 24) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 25) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 26) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 27) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 28) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 29) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 30) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 31) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 32) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 33) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 34) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 35) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 36) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 37) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 38) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 39) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 40) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 41) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 42) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 43) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 44) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 45) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 46) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 47) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 48) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 49) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 50) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 51) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 52) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 53) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 54) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 55) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 56) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 57) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 58) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 59) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 60) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 61) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 62) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 63) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 64) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 65) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 66) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 67) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 68) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 69) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 70) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 71) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 72) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 73) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 74) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 75) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 76) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 77) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 78) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 79) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 80) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 81) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 82) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 83) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 84) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 85) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 86) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 87) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 88) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 89) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 90) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 91) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 92) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 93) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 94) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 95) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 96) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 97) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 98) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 99) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 100) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 101) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 102) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 103) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 104) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 105) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 106) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 107) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 108) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 109) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 110) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 111) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 112) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 113) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 114) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 115) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 116) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 117) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 118) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 119) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 120) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 121) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 122) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 123) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 124) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 125) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 126) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 127) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 128) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 129) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 130) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 131) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 132) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 133) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 134) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 135) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 136) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 137) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 138) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 139) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 140) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 141) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 142) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 143) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 144) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 145) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 146) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 147) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 148) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 149) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 150) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 151) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 152) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 153) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 154) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 155) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 156) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 157) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 158) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 159) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 160) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 161) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 162) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 163) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 164) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 165) išskirtinių baterijų 5 metus nuo pirkimo dienos, 166) išskirtinių bater

Funcionamiento

Los oftalmoscopios cumplen la norma ISO 10943:2011.

ADVERTENCIA: Si se enciende una luz parpadeante después de encender el dispositivo, no realice ninguna exploración. Cambiar o recargar las baterías puede paliar el problema.

1. Utilice el procedimiento habitual para realizar la exploración.

2. Si se coloca al paciente en la luz de alineación del disco adecuado.

3. NOTA La configuración y el funcionamiento de los mangos de Welch Allyn y de iExaminer se describen en instrucciones separadas.

Inspección, revisión, mantenimiento y reutilización

ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones al paciente. No se permite modificar el equipo porque puede afectar a la seguridad del paciente y del operario, alterar el rendimiento y la precisión del producto e invalidar la garantía.

Revisar el dispositivo en busca de señales evidentes de deterioro. Si observa algún daño o deterioro, interrumpe el uso del dispositivo y póngase en contacto con Welch Allyn.

Estos dispositivos no necesitan mantenimiento ni revisión. No se requiere calibración periódica, el producto no se puede reparar.

Estos dispositivos pueden reutilizarse hasta que muestren señales evidentes de desgaste o hasta que dejen de funcionar correctamente. Además, no requieren restricciones de vida útil.

Características específicas de rendimiento

Característica Oftalmoscopio

Campo de visión -20°

Limpieza y desinfección

Limpieza: vea el dibujo 1.0

PRECAUCIÓN: El exceso de solución que entra en el conjunto óptico podría dañar los componentes internos. Asegúrese de que el paño de limpieza no esté completamente empapado de solución.

PRECAUCIÓN: No esterilice el dispositivo ni lo sumerja en ninguna solución.

Se trata de instrumentos ópticos no esterilizables.

Productos químicos de limpieza aprobados por los cabezales del oftalmoscopio: alcohol isopropílico al 70% (con agua desionizada al 30% (por ejemplo, 70% alcohol con alcohol Cidéhol™, Metrex® CaviWipes®, PDI Super-Sani-Cloth® y PDI-Sani-Cloth Plus®).

ADVERTENCIA: Para evitar la contaminación cruzada, limpíe y desinfecte la copa ocular del paciente después de cada exploración, siguiendo las siguientes instrucciones:

1. Retire la copa ocular del paciente ① y el protector ocular del médico ③ para limpiarlo por separado. Estos se limpian según las instrucciones de los apartados 2 y 4 que se describen a continuación.

2. Utilice productos químicos de limpieza aprobados (consulte más arriba) para lavar la copa ocular y eliminar toda la suciedad visible a la vista. Frecuencia: Limpie la copa ocular del paciente entre cada exploración. Limpie los cabezales del oftalmoscopio y el protector ocular del médico según sea necesario.

3. Limpie la lente del oftalmoscopio con un paño de algodón o con papel para limpiar lentes sumergido en alcohol isopropílico al 70% con agua desionizada al 30% (por ejemplo, 70% toallitas con alcohol).

4. Deje que la solución de limpieza se seque.

Desinfección: vea el dibujo 1.0

Desinfecte solamente la copa ocular del paciente ① y el protector ocular del médico ③. Después de la limpieza, desinfecte siguiendo las siguientes instrucciones:

1. Asegúrese de que la solución de limpieza se ha secado al aire completamente.

2. Limpie la copa ocular y el protector ocular del médico por separado con un paño húmedecido con la siguiente solución: Alcohol isopropílico al 70% con agua desionizada al 30% (por ejemplo, 70% toallitas con alcohol).

3. Coloque las superficies húmedas durante 2 minutos, volviendo a aplicar la solución sea necesario. **No deje que las superficies se sequen hasta que no hayan pasado 2 minutos.**

4. Deje que las superficies se sequen al aire una vez transcurridos 2 minutos.

5. Vuelva a montar los dispositivos.

Almacenamiento y eliminación

Almacene el dispositivo de acuerdo con las directrices del centro para conservación de medicamentos y equipos de diagnóstico. Deseche este producto y sus accesorios de acuerdo con las normativas locales. No lo elimine como residuo urbano sin clasificar. Preparelo para su reutilización o recogida selectiva de acuerdo con las normativas locales.

Los clientes deben respetar todas las leyes y normativas federales, estatales, regionales y locales que regulan la eliminación de residuos médicos.

En caso de duda, llame a la oficina de servicio técnico de Hillrom para que nos oriente sobre los protocolos de eliminación segura.

Para obtener información más específica sobre la eliminación o el cumplimiento de la normativa, visite welchallyn.com o póngase en contacto con el servicio técnico de Hillrom en la página web hillrom.com/en-us/about-us/locations.

Entorno

Almacenamiento y transporte: de -20 °C a +55 °C, del 10 % al 95 % de HR, de 10 kPa a 69.7 kPa.

Solución de problemas

Si el dispositivo no se enciende mientras está conectado a un mango alimentado con pilas tipo C, confirme que las pilas están correctamente colocadas dentro del mango.

Garantía

Welch Allyn garantiza que: 1) el oftalmoscopio ① estará exento de defectos de fabricación o de diseño y de malfuncionamiento de material durante 5 años desde la fecha de compra. 2) la fuente de iluminación de estos oftalmoscopios estará exenta de defectos de mano de obra o de material durante 5 años desde la fecha de compra y 3) la copa ocular reusable de oftalmoscopio estará exenta de defectos de mano de obra o de material durante 6 meses desde la fecha de compra. El amparo de estos defectos correrá por cuenta de Welch Allyn mediante la reparación o sustitución del producto. Esta garantía no cubre los daños causados por accidentes, las reparaciones realizadas por un profesional no autorizado por Welch Allyn, o el incumplimiento de las indicaciones de uso.

ESTA GARANTÍA LIMITADA SE PROPORCIONA EN LUGAR DE CALIDAD DEL PRODUCTO Y ES LA ÚNICA GARANTÍA IMPLÍCITA DE CALIDAD DEL PRODUCTO.

Informes sobre dispositivos médicos

Aviso a los usuarios y/o pacientes en la EU: Cualquier incidente grave que se haya producido en relación con el dispositivo debe notificarse al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra el usuario o el paciente.

Tobias

hillrom.com/getstarted

Servicio técnico de Welch Allyn

hillrom.com/en-us/about-us/locations

PATENTES

hillrom.com/patents

Código de lote

Decodificador del código de lote AA-DDD, donde A = Año y D = Dia

Svenska

Användningsområde

Welch Allyn PanOptic-oftalmoscopio är avsedd att användas av läkare och medicinskt kvalificerad personal för undersökning av ögonats näthinnor, hornhinnor, kammarvattnet, lins och glasklapp vid belysning samt förstöring på barn- och vuxenpatienter.

Avsedda användningsmöjligheter för Welch Allyn PanOptic-oftalmoscopio är professionella rökvärnsläckningar, till exempel larmatögning, skärhet, speciellskänslor, akutvärn, kliniker och utbildning i klinisk miljö.

Drittsidor: KONTAKTURG

Översikt över oftalmoskopprodukter - se ritning 1.0

① Patogenkoppl (tilval) (patientanslutens del, kommer i direkt kontakt med patienten)

② Anslutning för smart enhet

③ Okulardämpare för läkare

④ Dioptriavläsning (plus = grön; minus = röd)

⑤ Läskrage som tillval (för stötdämpning)

⑥ Dioptrifokushjul

⑦ Belysningsreglage (handtag sätts separat)

⑧ Öppnings/filterhjul

⑨ Lampor för skivinriktning (red för undersökningar av höger öga; gul för undersökningar av vänster öga -)

⑩ Istege källtillbehör halkask (hörsäglig koruma/kammarhinn)

⑪ Stötdämpningsfunktion

⑫ 7193-3.5V Head Locking Hardware med Set Screw

⑬ 7193-3 USB-handtag

⑭ 7710 Green Series Wall Diagnostic System och andra Welch Allyn-väggsystem

⑮ 71900 3.5V elhandtag, laddningsbart med litiumjonbatteri

Desinfección - se ritning 1.0

Desinficina endast patientögonkoppen ① och okulardämparen för läkare ③. Efter rengöring, desinficina enligt dessa instruktioner.

1. Se till att rengöringslösningen har lufttorkat helt och hållit.

2. Torka av den borttagna ögonkoppen och den fristående okulardämparen för läkare med en trasa med foljande komposition: 70% isopropylalkohol med 30% vatten (till exempel Cidéhol™, 70% rengöringsduk med alkohol).

3. Håll varma vatten i 1-2 minuter och applicera lösemittet vid behov.

4. Låt yrta lufttorka nära de två minuter.

5. Sätt tillbaka enheten.

Övriga risker

Den här produkten uppfyller relevanta standarder för elektromagnetisk interferens, mekanisk säkerhet, prestanda och biokompatibilitet. Produkten är dock inte tillverkad för att användas som patient- eller användarskoppar av följande typ och orsak:

• personskada eller skada på utrustning som är förknippade med elektromagnetisk risker

• skada på grund av mekaniska risker

• skada på grund av enheten, funktioner eller parametrar inte är tillgängliga

• skada från förlag till felaktig användning, till exempel otillräcklig rengöring

• skada från exponering för biologiska utlösare som kan resultera i en allvarlig systematisk allergisk reaktion.

Förvaring och kassering

Förvara enheten enligt skjutkassetts riktlinjer, så att den förblir ren, torr och användningsförmig.

Kassera den området och produktens delar som är tillverkade för alternativt eller separat sortering i enlighet med lokala föreskrifter.

Kunderna bör följa alla författningsbestyrkande regionala och lokala lagar och förordningar som gäller kassering av medicinsk utrustning och tillbehör.

Om du har mer specific information om kassering eller överlämning, kontakta Hillrom teknik support på hillrom.com/en-us/about-us/locations.

Miljö

Förvaring och transport: -20 °C till +55 °C, 10-95 % relativ luftfuktighet, 106 kPa till 69.7 kPa.

Felsökning

Om enheten inte fungerar som det är tänkt till handtag som drivs med C-batterier kontrollerar du att batterierna är isatta på rätt sätt i handtaget.

Bevrädrad garanti

Welch Allyn garanterar att: 1) oftalmoskopet är fritt från defekter i utformning och konstruktion, 2) materialet i framkapseln är i god skick och fungerar korrekt, 3) tekniken är tillverkad i enlighet med de tekniska standarderna och föreskrifterna.

Garantin täcker inte följande: 1) skador som uppstår vid felaktig hantering, 2) skador som uppstår vid felaktig installation, 3) skador som uppstår vid felaktig reparation, 4) skador som uppstår vid felaktig reparation, 5) skador som uppstår vid felaktig reparation, 6) skador som uppstår vid felaktig reparation, 7) skador som uppstår vid felaktig reparation, 8) skador som uppstår vid felaktig reparation, 9) skador som uppstår vid felaktig reparation, 10) skador som uppstår vid felaktig reparation, 11) skador som uppstår vid felaktig reparation, 12) skador som uppstår vid felaktig reparation, 13) skador som uppstår vid felaktig reparation, 14) skador som uppstår vid felaktig reparation, 15) skador som uppstår vid felaktig reparation, 16) skador som uppstår vid felaktig reparation, 17) skador som uppstår vid felaktig reparation, 18) skador som uppstår vid felaktig reparation, 19) skador som uppstår vid felaktig reparation, 20) skador som uppstår vid felaktig reparation, 21) skador som uppstår vid felaktig reparation, 22) skador som uppstår vid felaktig reparation, 23) skador som uppstår vid felaktig reparation, 24) skador som uppstår vid felaktig reparation, 25) skador som uppstår vid felaktig reparation, 26) skador som uppstår vid felaktig reparation, 27) skador som uppstår vid felaktig reparation, 28) skador som uppstår vid felaktig reparation, 29) skador som uppstår vid felaktig reparation, 30) skador som uppstår vid felaktig reparation, 31) skador som uppstår vid felaktig reparation, 32) skador som uppstår vid felaktig reparation, 33) skador som uppstår vid felaktig reparation, 34) skador som uppstår vid felaktig reparation, 35) skador som uppstår vid felaktig reparation, 36) skador som uppstår vid felaktig reparation, 37) skador som uppstår vid felaktig reparation, 38) skador som uppstår vid felaktig reparation, 39) skador som uppstår vid felaktig reparation, 40) skador som uppstår vid felaktig reparation, 41) skador som uppstår vid felaktig reparation, 42) skador som uppstår vid felaktig reparation, 43) skador som uppstår vid felaktig reparation, 44) skador som uppstår vid felaktig reparation, 45) skador som uppstår vid felaktig reparation, 46) skador som uppstår vid felaktig reparation, 47) skador som uppstår vid felaktig reparation, 48) skador som uppstår vid felaktig reparation, 49) skador som uppstår vid felaktig reparation, 50) skador som uppstår vid felaktig reparation, 51) skador som uppstår vid felaktig reparation, 52) skador som uppstår vid felaktig reparation, 53) skador som uppstår vid felaktig reparation, 54) skador som uppstår vid felaktig reparation, 55) skador som uppstår vid felaktig reparation, 56) skador som uppstår vid felaktig reparation, 57) skador som uppstår vid felaktig reparation, 58) skador som uppstår vid felaktig reparation, 59) skador som uppstår vid felaktig reparation, 60) skador som uppstår vid felaktig reparation, 61) skador som uppstår vid felaktig reparation, 62) skador som uppstår vid felaktig reparation, 63) skador som uppstår vid felaktig reparation, 64) skador som uppstår vid felaktig reparation, 65) skador som uppstår vid felaktig reparation, 66) skador som uppstår vid felaktig reparation, 67) skador som uppstår vid felaktig reparation, 68) skador som uppstår vid felaktig reparation, 69) skador som uppstår vid felaktig reparation, 70) skador som uppstår vid felaktig reparation, 71) skador som uppstår vid felaktig reparation, 72) skador som uppstår vid felaktig reparation, 73) skador som uppstår vid felaktig reparation, 74) skador som uppstår vid felaktig reparation, 75) skador som uppstår vid felaktig reparation, 76) skador som uppstår vid felaktig reparation, 77) skador som uppstår vid felaktig reparation, 78) skador som uppstår vid felaktig reparation, 79) skador som uppstår vid felaktig reparation, 80) skador som uppstår vid felaktig reparation, 81) skador som uppstår vid felaktig reparation, 82) skador som uppstår vid felaktig reparation, 83) skador som uppstår vid felaktig reparation, 84) skador som uppstår vid felaktig reparation, 85) skador som uppstår vid felaktig reparation, 86) skador som uppstår vid felaktig reparation, 87) skador som uppstår vid felaktig reparation, 88) skador som uppstår vid felaktig reparation, 89) skador som uppstår vid felaktig reparation, 90) skador som uppstår vid felaktig reparation, 91) skador som uppstår vid felaktig reparation, 92) skador